



Документ для легкого читання

# Документ про безбар'єрність



Просто про права людей з інвалідністю

Документ підготовлено за підтримки Організації з безпеки та співробітництва в Європі

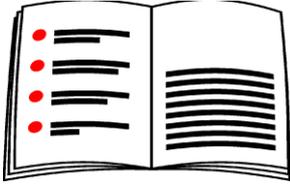
Підготовлено за проєктом Бюро Демократичних Інститутів та Прав Людини

Проєкт називається «Підтримка людського виміру безпеки в Україні в часи кризи»

Під редакцією

Раїси Кравченко, заступниці директорки Всеукраїнської громадської організації «Коаліція захисту прав осіб з інвалідністю внаслідок інтелектуальних порушень»

Ілюстрації зроблені за допомогою штучного інтелекту із використанням сайту <https://chatgpt.com/uk-UA/images/> та інших відкритих Інтернет джерел



Цей документ є легким для читання описом розпорядження Кабінету Міністрів про [безбар'єрний простір](#) в Україні.

Вам потрібно читати повний текст документа, якщо хочете дізнатися більше про [безбар'єрність](#) в Україні.



Документ затверджено розпорядженням Кабінету Міністрів України зі змінами від 25 березня 2025 року номер 294-р.

Повна назва Національна стратегія із створення [безбар'єрного простору](#) в Україні на період до 2030 року»



Повний текст документа можна знайти на сайті Верховної Ради України за адресою:

<https://zakon.rada.gov.ua/laws/show/294-2025-%D1%80#n401>

## Зміст

	1. Вступ .....	5
	2. Про що цей документ .....	7
	3. Що документ про безбар'єрність дає людям .....	10
	4. Види безбар'єрності, фізична безбар'єрність ....	12
	5. Інформаційна безбар'єрність .....	14
	6. Цифрова безбар'єрність .....	15
	7. Безбар'єрність у стосунках між людьми .....	17
	8. Безбар'єрність під час освіти .....	18
	9. Економічна безбар'єрність .....	19
	10. Виконання і перевірка документу про безбар'єрність .....	20
	11. Пояснення складних слів .....	21

## Вступ



Ви читаєте короткий опис документа влади про **бар'єри** в житті людей.

**Бар'єри** це перешкоди в житті.

Для людей з різними видами інвалідності бувають різні види **бар'єрів** у житті.



У документі описано, як влада прибиратиме різні **бар'єри** для людей з різними видами інвалідності.

**Людам з інтелектуальною інвалідністю складно долати економічні **БАР'ЄРИ****

Цей документ складний, є складні слова.

Складні слова у тексті синього кольору, причому букви більші ніж звичайно.

Пояснення складних слів на сторінці 21.



Зрозуміти документ можна так

- Читати по 3 чи 4 сторінки за 1 раз.
- Попросити когось пояснювати те, що вам важко розуміти.
- Вивчити значення складних слів і перечитати його декілька разів.

## 2. Про що цей документ



Кабінет Міністрів України прийняв документ про право жити без бар'єрів.

Людина може ходити скрізь, де їй треба.

Також кожна людина має право отримувати зрозумілу інформацію.



Україна живе в мирі з більшістю країн.

Різні країни разом готують міжнародні документи про права людей.

Представники різних країн готують документи про права людей, а керівники країн підписують ці документи.



Український Президент підписав міжнародні документи про право українців всюди жити без бар'єрів.

Міжнародні документи також описують право людей на зрозумілу інформацію.



Депутати повинні написати у Законах України про права так, як це написано у міжнародних документах.

### 3. Що документ про безбар'єрність дає людям

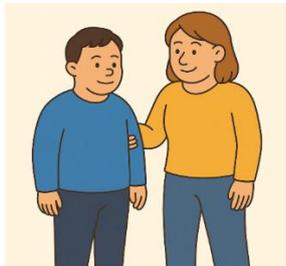


Документ про **безбар'єрність** описує, як влада буде забезпечувати право людей на життя без бар'єрів.



**Безбар'єрність** це коли в містах і селах немає перешкод і всі люди можуть скрізь ходити.

Також **безбар'єрність** означає, що влада так пише закони і повідомлення, що всі їх розуміють.



Також влада знищує інші перешкоди для виконання прав людини.

Наприклад, людина обов'язково отримає соціальні послуги, якщо має таке право.



Влада не може сказати про відсутність грошей на персонального асистента.

Також керівники організацій повинні взяти на роботу людей з інвалідністю, хоча ті працюють повільно.



Отже, на початку документа про безбар'єрність написано, що саме отримають люди після його виконання.



Головне те, що і влада, і прості люди будуть намагатися усунути всі бар'єри.

У документі написано, що бар'єри бувають різними для різних людей.



Після виконання документа кожна людина зможе зайти у кожену будівлю.

Для людей з інвалідністю на кріслах колісних зроблять пандуси, ліфти тощо.



Зайти зможуть і мами з дітьми у візочках, літні люди, люди у кріслах колісних.



Усі вулиці також будуть без перешкод.

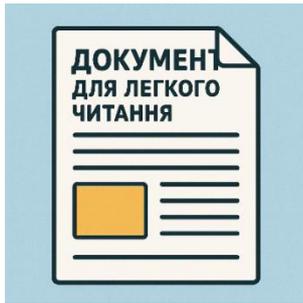
Тротуари зроблять широкі.

Тротуари будуть знижуватися перед пішохідними переходами.



Двері до автобусів, тролейбусів,  
трамваїв зроблять низькими.

Або біля дверей можна буде висунути  
платформу для крісла колісного.



Інформація від влади буде зрозумілою  
для всіх.

Документи та інформацію від уряду  
будуть готувати для легкого читання.

Працівники органів влади будуть  
говорити і писати простою мовою.



Люди з порушеннями зору матимуть  
книги і документи шрифтом Брайля.

Люди з проблемами слуху матимуть  
переклад жестовою мовою.



Також після виконання документу всі  
зможуть легко знаходити зрозумілу  
інформацію в інтернеті.

Людина з будь-якою інвалідністю зможе  
увімкнути телевізор і зрозуміти  
телевізійну передачу.

## 4. Види безбар'єрності, фізична безбар'єрність



Документ про безбар'єрність описує, як влада досягне безбар'єрності.

Влада буде усувати перешкоди для людей з інвалідністю.

Усього є 6 видів безбар'єрності.



Передусім бувають **фізичні** бар'єри.

Спочатку про **фізичну безбар'єрність**.

**Фізичні** бар'єри це ті, які важко переїхати кріслом колісним або переступити ногами.



Фізичні бар'єри бувають на вулицях, у дворах, а також у приміщеннях.

Наприклад, сходи, по яких людина в кріслі колісному не виїде на ганок.



На вулиці можуть бути високі бордюри.

Також тротуар може бути без жовтої тактильної плитки, тоді незрячі люди не зможуть ходити самостійно.



Ще фізичні бар'єри можуть бути у поїзді, трамваї, тролейбусі, автобусі, автомобілі.

Занадто високий вхід важко подолати людині старшого віку чи на кріслі колісному.



Для безбар'єрності нові будинки будуть будуватися з пандусами і ліфтами.

Влада затвердила правила безбар'єрності для будинків і буде перевіряти виконання цих правил.



Усі автомобілі, автобуси, тролейбуси, трамваї будуть робити зі зручними дверима для людей з інвалідністю.

Усі дороги, площі, перехрестя будуть робити без перешкод.



Будинки і дороги, побудовані раніше, будуть переробляти так, щоб прибрати перешкоди для людей з інвалідністю.

Особливо складно прибрати перешкоди у старих будівлях, але зроблять і це.

## 5. Інформаційна безбар'єрність



**Інформаційна безбар'єрність** це коли опублікована інформація є зрозумілою для усіх людей.

Усі розуміють документи і повідомлення влади в інтернеті, на телебаченні.



Різні зміни потрібно зробити для того, щоб люди з різними видами інвалідності розуміли інформацію.

Людам з порушеннями зору друкують документи спеціальними крапками, що називається шрифт Брайля.



Людам з порушеннями слуху потрібна допомога перекладача жестової мови.

Перекладач слухає співрозмовника і жестами показує, що той говорить.



Окремі правила для інформаційної безбар'єрності потрібні людям з інтелектуальною інвалідністю.

17 листопада 2023 року Кабмін написав про них розпорядження номер 1046-р.



У всіх законах буде написано про безбар'єрність після виконання цього документу про безбар'єрність.

Будуть написані чіткі правила подання інформації для людей з різними видами інвалідності.



Влада буде проводити регулярні перевірки того, чи виконуються правила зрозумілої інформації.

До участі у цих перевірках будуть запрошувати громадські організації людей з різними видами інвалідності.



Правила інформаційної безбар'єрності обов'язкові для всіх працівників державних організацій.

Ці правила обов'язкові для журналістів.



А ще диктор буде пояснювати для незрячих людей, що люди бачать на екрані телевізора.

Також працівники шкіл, лікарень, музеїв, офісів депутатів, виборчих дільниць будуть розмовляти простою мовою.

## 6. Цифрова безбар'єрність



**Цифрові послуги** це послуги швидкісного Інтернету, електронна пошта, хмарні сервіси для зберігання файлів, соціальні мережі.

Усі послуги повинні бути зрозумілими для різних людей з інвалідністю.



У документі про безбар'єрність написано, що не всі мають інтернет.

У деяких бібліотеках, будинках культури, школах мало комп'ютерів.



Багато українців не вміють користуватися комп'ютерами та Інтернетом, їх потрібно цьому навчити.

Після виконання документу про безбар'єрність усі зможуть користуватися інтернетом, хтось зі сторонньою допомогою.



Комп'ютерів буде достатньо для всіх.

Інформація з інтернету буде зрозумілою для всіх людей з інвалідністю.

## 7. Безбар'єрність у стосунках між людьми



У кожному місті чи селі живуть люди.

Усі люди в одній країні, а також в одному селі та місті мають рівні права.



Іноді жителі одного міста чи села погано ставляться до тих, у кого є інвалідність.

Тоді бар'єром для людей з інвалідністю стає погане зверхнє ставлення, неповага чи погані слова інших.



Іноді люди з інвалідністю потребують постійної сторонньої допомоги і через це змушені жити в інтернаті.

Вдома їм ніхто не допомагає, якщо мама померла, соціального працівника немає.

Такі бар'єри називаються **суспільними**.



Такі бар'єри означають, що усі рішення приймаються без людей з інвалідністю.

Людей з інвалідністю немає на загальних зборах, серед депутатів і керівників.



Після виконання документу про безбар'єрність влада буде запитувати думку кожного про майбутні рішення.

Люди в біді будуть отримувати необхідні соціальні послуги без обмежень.



Жінки будуть мати рівні можливості з чоловіками, у них буде така сама заробітна плата.

Будуть створені умови, щоб усі люди займалися фізкультурою.



Влада буде допомагати дітям-сиротам знаходити прийомних батьків.

Також влада буде допомагати тим людям, які зазнали побоїв та приниження.



Додому до людей з інвалідністю будуть приходити соціальні працівники, щоб не віддавати їх до інтернату.

Працівники органів влади будуть проходити навчання про безбар'єрність 1 раз на 3 місяці.

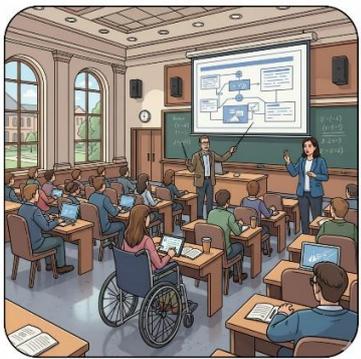
## 8. Безбар'єрність під час освіти



**Освіта** – це навчання людини в дитсадку, школі, професійному коледжі, університеті.

Багато дітей та дорослих з інвалідністю отримують **освіту**.

Іноді їм зустрічаються бар'єри в дитсадках, школах, університетах.



Наприклад, відсутні навчальні матеріали для легкого читання, перекладачі жестової мови, аудіозаписи занять.

Буває, що вчителі чи викладачі не вміють навчати дітей чи молодь з інвалідністю.



У школі бар'єром може стати відсутність спеціального харчування для учнів з інвалідністю, яким потрібна дієта.

Відсутні пристосування для окремих учнів, студентів, наприклад, картинки для спілкування зі студентом, який не розмовляє.

Іноді школа не запитує думку батьків про навчання та життя учнів.



Після виконання документу про безбар'єрність усі люди в Україні завжди зможуть отримувати освіту.

Дорослі люди теж зможуть учитися.



Усі зможуть навчатися дистанційно.

Усі люди з інвалідністю, які хочуть навчатися, зможуть дізнатися про свої права на освіту.



Після виконання документу про безбар'єрність більше дорослих отримають освіту.

Більше дитячих садочків будуть приймати дітей з інвалідністю.



Усі вчителі шкіл, вихователі дитсадків, викладачі університетів зможуть навчати дітей та дорослих з інвалідністю.

Усі вихователі, вчителі, викладачі будуть знати про безбар'єрність в освіті.

Влада буде проводити перевірки того, чи добре проводяться заняття під час дистанційної освіти

## 9. Економічна безбар'єрність



**Економічна діяльність** людини це коли людина заробляє гроші.

**Економічна безбар'єрність** означає, що кожна людина має право ходити на роботу і заробляти гроші.



Документ про безбар'єрність пише, що багато українців не мають роботи.

Також не всі люди з інвалідністю вміють створювати свої підприємства.

На роботі людям з інвалідністю рідко допомагають справлятися з обов'язками.



Після виконання документу про безбар'єрність людям з інвалідністю буде легше знайти роботу.

Асистент на робочому місці допоможе працівнику з інвалідністю.

**ОГОЛОШЕННЯ**  
БІЗНЕС ЗАПРОШУЄ  
ЛЮДЕЙ З  
ІНВАЛІДНІСТЮ  
НА РОБОТУ

Також багато людей з інвалідністю навчаться створювати свої власні бізнеси.

## 10. Виконання і перевірка документу про безбар'єрність



Документ про безбар'єрність будуть виконувати до 2030 року.

Кожні 2 роки будуть писати план, що треба зробити для людей з інвалідністю.



Влада буде перевіряти, чи відповідають нові закони і документи про людей з інвалідністю правилам безбар'єрності.

Якщо закони і документи порушують правила безбар'єрності, ці документи будуть змінювати.



У всіх містах і селах будуть створювати **Ради безбар'єрності**.

**Ради безбар'єрності** будуть виконувати плани допомоги людям з інвалідністю.



Ще **Ради безбар'єрності** будуть перевіряти, чи всі виконують правила безбар'єрності.

Люди з інвалідністю також це перевірять.

## 11. Пояснення складних слів

**Бар'єри** це перешкоди, які заважають людині з інвалідністю щось зробити або щось зрозуміти.

**Безбар'єрність** це коли немає перешкод.

Безбар'єрність це коли людина з інвалідністю може піти, куди їй треба.

**Безбар'єрний простір** це будівлі, вулиці, поїзди, автобуси, метро без перешкод.

**Фізичні бар'єри** це перешкоди, через які людина з інвалідністю не може кудись піти.

**Фізична безбар'єрність** це коли немає перешкод у будівлях, на вулицях, у поїздах, машинах та автобусах.

**Інформаційна безбар'єрність** це коли всі розуміють те, що читають, чують і бачать.

**Цифрові послуги** це послуги, отримані в інтернеті, фейсбуці, а також електронні листи.

**Цифрова безбар'єрність** це коли людина може користуватися комп'ютером та інтернетом сама чи з допомогою помічника.

**Суспільні бар'єри** це перешкоди у стосунках між людьми.

Коли більшість людей зневажають або погано ставляться до людей з інвалідністю.

**Освіта** це дитячі садочки, школи, професійні училища, університети, де можуть навчатися діти і дорослі.

**Економічна діяльність** це коли люди заробляють гроші.

**Економічна безбар'єрність** це коли всі дорослі люди можуть ходити на роботу і заробляти гроші.

**Рада безбар'єрності** це декілька людей, яких вибрали інші люди з інвалідністю.

Членам Ради безбар'єрності усі доручили зустрічатися 1 раз на місяць, щоб руйнувати бар'єри.